

# *sinbo.*

SS 4044 SHAVER

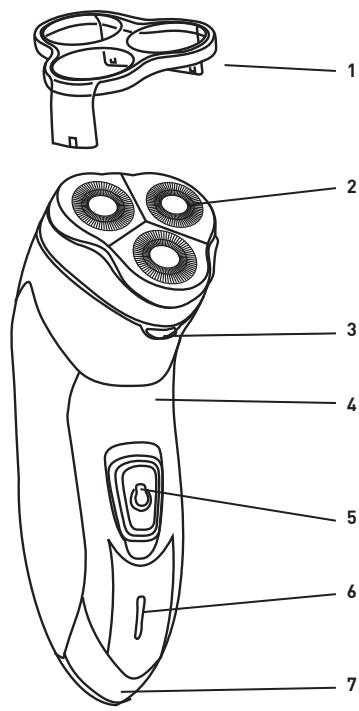
INSTRUCTION MANUAL

EN

RU

SS 4044 ЭЛЕКТРОБРИТВА  
РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ





## **ENGLISH**

### **SINBO SS 4044 SHAVER INSTRUCTION MANUAL**

#### **CAUTION**

#### **Intended use**

This shaver is designed for cutting body hair. It is intended for private use and not suitable for commercial use.

#### **Danger to children**

Do not use the shaver near children, keep the trimmer out of the children.

#### **SPECIFICATION**

Triple heads with dual cutter

3D tangent shaving system

8 hours Charge

Built in battery

Charging indicator

AC230V, 50Hz, 2W

#### **Names of parts**

1. Protection cover
2. Blade foil
3. Buton of blade foil
4. Shaver body
5. Power switch
6. Charging indicator
7. Recharge socket

#### **IMPORTANT PRESENTATION**

\* Please check accessories of product and package for better use, when purchasing and using this product.

\* Don't wash by water, in order to make sure the dryness of shaver and plug.

\* Please don't press it or knock on by sharp and hard matters, as the cover of sword meshwork is finely processed and has extremely thin structure. Otherwise it will destroy the meshwork cover, and even hurt the skin.

#### **Special Warning**

\* If you want to discard the battery, please open the back cover, unload and take the battery to an indicated batter collection center in your country for safely discarding.

\* The shaver shall be disconnected from power supply when taking out the batteries.

## **CHARGING**

- \* When charging, the switch of shaver should be turned off.
- \* Suitable charging voltage: Single-phase AC of 230V, 50Hz, namely common housing electro voltage.
- \* At first put the plug into the shaver's insetting hole, and put it into the AC outlet, the lamp will be lit.
- \* The natural charging time is about 8 hours.
- \* After charging, the running shaving time is about 30 minutes.

## **SHAVING**

- \* Make sure the power of inner battery of the shaver. The shaving efforts will be better while the skin is dry.
- \* Put the shaver sword meshwork clinging to the skin and move fast. You can carry out circle movement or ruleless movement.
- \* Turn off the shaver after shaving, and cover the transparent protector, in order to avoid unexpected hurt.
- \* Please note that your skin may need shaving for several times and then can completely conform to the shaving form of this product.

## **CLEANING**

- \* Clean the shaving accessories once a week.
- \* Use the attached brush to clean the top of shaving accessories, can be washed.
- \* Press the head brainpan and take off the shaving accessories.
- \* Use the brush to clean the shaving accessories and beard storing room.

## **MAINTAIN**

- \* Please note that shaver with power don't exceed 24 hours, in order to extend the using life of charger.
- \* Store and use shaver in the environment of 5-35 °C.
- \* Please put the shaver into the packing case while not using, to avoid unexpected hurt.
- \* Clean the meshwork cover by degrease liquid (such as alcohol), and drop a glob of sewing oil to lubricate the cover after the cleaning.
- \* Please Exchange the sword head with shaver special head, when the head becomes old or damaged, in order to insure the shaving effects.

# Русский

## SINBO SS 4044 ЭЛЕКТРОБРИТВА РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

#### Использование по назначению

Эта бритва предназначена для удаления волос на теле. Предназначена для индивидуального пользования, не подходит для коммерческого пользования.

#### Опасность для детей

Не пользуйтесь бритвой в присутствии детей. Устройство для корректировки и бритвенные лезвия представляют опасность для детей, поэтому храните бритву вдали от детей.

#### ОСОБЕННОСТИ

Тройная головка с двойным лезвием  
3-мерная, независимая система бритья  
8-часовая зарядка  
Встроенная батарея  
Индикатор зарядки  
AC230В, 50Гц, 2Вт

#### Наименование деталей

1. Защитная крышка
2. Сетчатая фольга лезвий
3. Кнопка фольги лезвий
4. Корпус электробритвы
5. Кнопка питания
6. Индикатор зарядки
7. Порт зарядного устройства

#### ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

\* Пожалуйста, для обеспечения лучших результатов пользования, в момент покупки и в процессе пользования, проверяйте аксессуары и упаковку продукта.

\* Для уверенности в том, что электробритва и вилка сухие, никогда не пытайтесь промывать электробритву водой.

\* В связи с тем, что внешняя фольга представляет собой сетку очень тонкого плетения, для предотвращения деформации и повреждения следует избегать избыточного нажимания, оберегать от воздействия твердых и острых предметов и ударов. В противном случае, фольга будет повреждена и будет вызывать раздражение кожи.

#### Специальные предупреждения

\* В случае необходимости замены батареи, откройте заднюю крышку и извлеките батарею, обеспечивайте утилизацию отработанных батарей в соответствии с официальным порядком,

## **Специальные предупреждения**

установленным в вашей стране, сдавайте в специальные пункты сбора подобных отходов.

\* Во время извлечения и замены батареи, электробритва должна быть обязательно отключена от электросети.

### **ЗАРЯДКА**

- \* Во время зарядки бритвы, выключатель электробритвы обязательно должен быть выключен.
- \* Для зарядки подходит домашняя электросеть переменного тока со стандартным однофазным напряжением 230 В и частотой 50 Гц.
- \* Во-первых, присоедините штекер шнура питания к электробритве и включите вилку в розетку. Загорится индикатор зарядки.
- \* Время для нормальной зарядки составляет примерно 8 часов.
- \* Продолжительность непрерывного бритья после полной зарядки батареи, составляет 30 минут.

### **БРИТЬЕ**

- \* Убедитесь в том, что батарея включена. Вы затратите меньше усилий, если будете бриться на сухую кожу, к тому же это облегчит процесс бритья.
- \* Приложите сетчатую фольгу лезвий к коже и включите бритву, начинайте быстро водить бритвой по коже. Водить бритвой можно как круговыми движениями, так и другими, на выбор.
- \* После бритья, выключите электробритву и во избежание неожиданных травм, закройте бритвенную головку прозрачной защитной крышкой.
- \* Пожалуйста, имейте в виду, что может понадобиться некоторое время, прежде чем ваша кожа привыкнет к бритью, после чего процесс бритья станет легким.

### **ЧИСТКА**

- \* Очищайте все бритвенные принадлежности раз в неделю.
- \* Для очистки верхней части бритвенных принадлежностей, пользуйтесь щеткой, которая идет в комплекте с новой бритвой, эту щетку можно мыть.
- \* Нажмите на деталь с бритвенной головкой и отсоедините от корпуса бритвы.
- \* Пользуясь щеткой, очистите бритвенную принадлежность и установите на место.

### **ОБСЛУЖИВАНИЕ**

- \* Для продления срока службы электробритвы, пожалуйста, следите за тем, чтобы бритва не оставалась подключенной к зарядному устройству более чем на 24 часа.
- \* Храните и пользуйтесь электробритвой при температуре от 5 до 35С.
- \* Когда бритвой не пользуетесь, во избежание неожиданных травм, храните бритву в футляре.
- \* Сетчатая фольга очищается с помощью жидкости для растворения жира (например, спирта). После чистки, для смазки крышки необходимо капнуть одну каплю масла для швейных машин.
- \* Для сохранения качества бритья, после износа или выхода из строя бритвенной головки электробритвы, необходимо заменить головку на оригинальную новую деталь.



## Гарантийный талон

Наименование -----

Модель -----

Серийный номер (при наличии) -----

Дата продажи -----

Наименование, адрес и телефон -----

торгующей организации -----

Подпись продавца

Штамп магазина

### ВНИМАНИЕ!

Гарантийный талон действителен только при наличии печатей продавца на титульном листе и отрезных купонах

Дата приема в АСЦ	Выполненные работы	Дата выдачи из АСЦ	Подпись сотрудника АСЦ	Подпись клиента

## **Уважаемый покупатель!**

Мы выражаем благодарность за Ваш выбор и гарантируем высокое качество и безупречное функционирование приобретенного Вами изделия при соблюдении правил его эксплуатации.

Срок гарантии на все изделия – 12 месяцев со дня покупки. Данным гарантийным талоном Производитель подтверждает исправность изделия и берет на себя обязательство по бесплатному устранению всех неисправностей, возникших по вине производителя.

Гарантийный ремонт может быть произведен в любом авторизованном сервисном центре на территории России.

### **Условия гарантии:**

В случае необходимости проведения гарантийного обслуживания, информацию об авторизованных сервисных центрах можно получить на сайте [www.sinbo-russia.ru](http://www.sinbo-russia.ru)

В гарантитном обслуживании может быть отказано при:

- нарушении потребителем правил эксплуатации или транспортировки
- использовании в профессиональных целях
- наличии повреждений, нанесенных домашними животными, грызунами и бытовыми насекомыми
- признаков самостоятельного ремонта
- наличие повреждений, вызванных действиями непреодолимой силы или третьих лиц

С условиями согласен, претензий к внешнему виду и комплектации не имею

(Подпись покупателя)

### **Изготовитель:**

DEIMA ELEKTROMEKANIK URUNLER INSAAT SPOR MALZEMELERI MALAT SANAYİ VE TICARET ANONİM SİRKETİ  
Jihaçırı M., Güverçin D. №4, Avdılilar, İstanbul, Turkey

Деима Электромеханик Урунлер Инсаат Спор Малземелери Ималат Санаяи Ве Тикарет Аноним Сиркети  
Харамидере Мевкии, Чихангир Мах Гувечин Кад. 4 Авдилар, Стамбул, Турция

### **Импортёр в РФ:**

ООО Хаскел  
143401, Московская область, город Красногорск, бульвар Строителей, дом 4, корпус 1, этаж 8, кабинет 819  
ИНН 7719269331; ОКПО 14574070

Страна производитель: Китай  
Гарантийный срок: 12 мес

Дата изготовления: 03-2019



### **Меры безопасности и подготовка к работе:**

Перед использованием прибора внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией по эксплуатации.

Пожалуйста, сохраняйте настоящую инструкцию по эксплуатации, гарантийный талон, чек, упаковочную коробку и, по возможности, другие элементы упаковки прибора.

Производитель не несет ответственности за выход из строя устройства или за ущерб, возникший в результате неправильного или непредусмотренного настоящей инструкцией использования прибора. Не используйте прибор в случае обнаружения каких-либо повреждений.

Извлеките прибор из упаковки, освободив его от транспортировочных элементов.

Убедитесь в том, что комплектация прибора соответствует заявленной производителем.

Убедитесь в том, что все элементы прибора не повреждены.

После хранения или транспортировки прибора в условиях пониженной температуры перед включением рекомендуется выдержать прибор в тепле в течение двух часов.

Не ремонтируйте прибор самостоятельно, обращайтесь в авторизованный сервисный центр или специализированную мастерскую.

Предохраняйте прибор и сетевой кабель от воздействия высоких температур, попадания прямых солнечных лучей, сырости и прочих негативных воздействий.

Прибор не предназначен для использования детьми, а также лицами с ограниченными физическими, чувствительными и умственными возможностями, лицами без соответствующего опыта и знаний без предварительного обучения, инструктажа и наблюдения за работой лица ответственного за их безопасность.

Не разрешайте детям использовать устройство и аксессуары в качестве игрушки. Не разрешайте детям играть с коробкой и прочими элементами упаковки.

Не допускается использование устройства с принадлежностями, не входящими в комплект поставки.

Рекомендуется хранить и использовать устройство в местах, недоступных для детей.

Устройство предназначено исключительно для домашнего некоммерческого использования.

Производитель оставляет за собой право изменять характеристики и внешний вид устройства без предварительного уведомления.

Срок службы устройства составляет 3 года при условии использования устройства в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации.

По окончании указанного срока рекомендуется утилизировать прибор в соответствии с правилами утилизации во избежание возможного причинения вреда жизни, здоровью и имуществу потребителя, а также окружающей среде.

Товар сертифицирован в соответствии с действующим законодательством.

Технические характеристики представлены на корпусе устройства.

